

Vydavateľ:

PPA – ATIS

Agrárne trhové informácie
Slovenska

Dobrovičova 12
815 26 Bratislava

Tel.: 02 / 53 417 419

Fax: 02 / 53 418 151

e-mail: atis@apa.sk

ATIS na INTERNETE

<http://www.apa.sk>

V tomto čísle:

1. Ponuka a ceny zeleniny od výrobcov
Ponuka a ceny ovocia od výrobcov
2. Ceny zeleniny a ovocia od výrobcov
3. ZEMIAKY
4. Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
8. Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu
10. Klesli ceny melónov
Padla cena domácich sliviek
11. Ceny pestovateľov vybraných druhov zeleniny v ČR
Odbytové ceny vybraných druhov zeleniny v ČR
12. Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Maďarsku
Obchodné ceny vybraných druhov zeleniny v Rakúsku
Odhad úrody zeleniny v Rakúsku
13. Obchodné ceny zeleniny na vybraných trhoch v Poľsku
14. Ceny platené výrobcom ovocia v ČR
Obchodné odbytové ceny vybraných druhov ovocia v ČR
15. Ceny ovocia na vybraných trhoch v Maďarsku
Obchodné ceny ovocia vyrobeného v Rakúsku
Odhad úrody ovocia v Rakúsku
16. Prognosfruit 2010
17. Obchodné ceny ovocia na vybraných trhoch v Poľsku

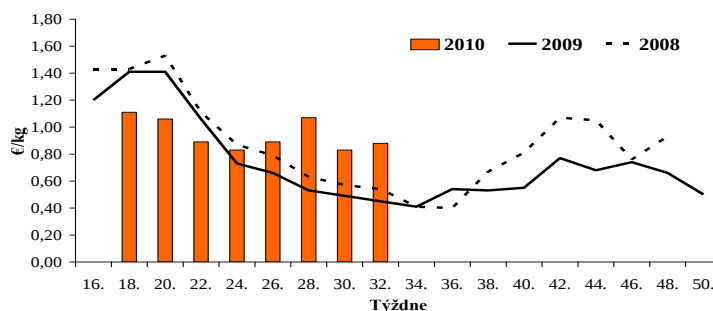
ISSN 1336-4421

Ponuka a ceny zeleniny od výrobcov

V 32. týždni 2010 bola priemerná nákupná cena skorej mrkvy 0,22 €/zv. Na úrovni 30. týždňa sa stabilizovala cena skorého zeleru od pestovateľov (0,23 €/ks). Priemerná nákupná cena bielej hlávkovej kapusty klesla o 4,0 % na 0,24 €/kg. V súvislosti s nedostatkom domácich rýchlených rajčiakov ich priemerná cena vzrástla o 6,0 % na 0,88 €/kg. Až o 33,3 % na 0,40 €/kg padla priemerná cena papriky. Pri šalátových uhorkách priemerná cena vyskočila až o 41,7 % na 0,34 €/kg. Stúpili aj ceny tekvice o 7,1 % (0,30 €/kg a cukíny o 29,7 % na 0,48 €/kg. Cibuľa v porovnaní s 30. týždňom 2010 klesla v priemere o 10,5 % na 0,34 €/kg.

PPA – ATIS

Vývoj cien rýchlených rajčiakov od výrobcov

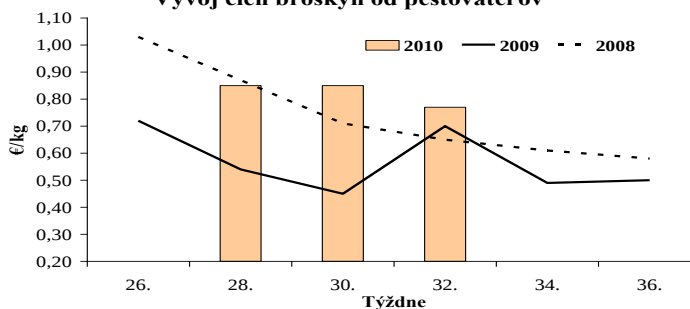


Ponuka a ceny ovocia od výrobcov

V 32. týždni boli na trhu letné jablká rozličných odrôd, predávali sa v priemere po 0,50 €/kg, pričom ich cena v porovnaní s 30. týždňom 2010 stúpila o 6,4 %. Úroda broskýň je nízka. Priemerná cena broskýň oproti 30. týždňu klesla o 9,4 % na 0,77 €/kg. Sliviek je na trhu viac ako broskýň, odbyt je však slabý. Veľa kvalitných sliviek končí v páleniciach. Konzumné slivky sa predávajú za priemernú cenu 0,35 €/kg, cena v porovnaní s 30. týždňom výrazne klesla až o 16,7 %.

PPA – ATIS

Vývoj cien broskýň od pestovateľov



Ceny zeleniny a ovocia od výrobcov
Ceny za 32. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. – 13. 8. 2010
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj €/m. j.
					32. týž. 10 €/m. j.	30. týž. 10 €/m. j.	
Mrkva	Minimálna	0,18	-	-	0,18	*1	
	Maximálna	0,27			0,27		
	Priemerná	0,22			0,22		
Zeler s vňaťou / ks	Minimálna	0,18	-	-	0,18	0,20	-0,02
	Maximálna	0,30			0,30	0,30	
	Priemerná	0,23			0,23	0,23	
Kapusta hlávková biela	Minimálna	0,20	-	-	0,20	0,21	-0,01
	Maximálna	0,27			0,27	0,30	-0,03
	Priemerná	0,24			0,24	0,25	-0,01
Rajčiaky rýchlené	Minimálna	0,40	*1	*1	0,40	0,50	-0,10
	Maximálna	0,90			1,10	1,00	0,10
	Priemerná	0,68			0,88	0,83	0,05
Paprika rýchlená	Minimálna	0,30	-	-	0,30	0,50	-0,20
	Maximálna	0,50			0,50	0,80	-0,30
	Priemerná	0,40			0,40	0,60	-0,20
Uhorky šalátové rýchlené	Minimálna	0,15	-	*1	0,15	0,15	
	Maximálna	0,33			0,45	0,40	0,05
	Priemerná	0,24			0,34	0,24	0,11
Melón cukrový	Minimálna	0,30	-	-	0,30	*1	
	Maximálna	0,50			0,50		
	Priemerná	0,37			0,37		
Tekvica	Minimálna	0,21	-	-	0,21	0,21	
	Maximálna	0,40			0,40	0,30	0,10
	Priemerná	0,30			0,30	0,28	0,03
Cukína	Minimálna	0,40	-	-	0,40	0,35	0,05
	Maximálna	0,60			0,60	0,40	0,20
	Priemerná	0,48			0,48	0,37	0,12
Cibuľa	Minimálna	0,30	-	-	0,30	0,35	-0,05
	Maximálna	0,37			0,37	0,40	-0,03
	Priemerná	0,34			0,34	0,38	-0,04
Jablká ostatné letné 65+	Minimálna	0,40	-	-	0,40	0,40	
	Maximálna	0,59			0,59	0,65	-0,06
	Priemerná	0,50			0,50	0,47	0,03
Broskyne 1. tr.	Minimálna	0,50	*1	*1	0,50	0,56	-0,06
	Maximálna	0,85			1,01	1,01	
	Priemerná	0,63			0,77	0,85	-0,09
Slivky konzumné 1. tr.	Minimálna	0,22	-	*1	0,22	0,27	-0,05
	Maximálna	0,50			0,50	0,50	
	Priemerná	0,37			0,35	0,42	-0,06

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

ZEMIAKY

Týždenné nákupné ceny konzumných zemiakov od producentov v SR

Ceny za 31. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. až 12. 8. 2010

Ceny sú uvedené bez DPH a bez dopravy

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR spolu		Vývoj cien			
					31. týždeň 2010	30. týždeň 2010	31. t./30. t. 2010		31. t./30. t. 2010	
					€/100 kg	€/100 kg	€/100 kg	%	€/100 kg	%
Zemiaky spolu 25-kg	Min.	20,00	*1	-	20,00	20,00			7,00	53,8
	Max.	33,02			33,02	33,01	0,01		9,02	37,6
	Priem.	28,01			28,00	27,05	0,95	3,5	12,92	85,7
	Očak.	25,87			25,88	26,81	-2,12	-7,6	x	x

Vysvetlivky: Zso (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso (Žilinský a Banskobystrický kraj),

Vso (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako tri údaje).

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistennej v aktuálnom týždni.

Vývoj ostatných cien je rozdiel cien pred týždňom resp. rokom a zistenou cenou v aktuálnom týždni.

Odbytové ceny zemiakov

Ceny za 32. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. – 12. 8. 2010

Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, bez DPH

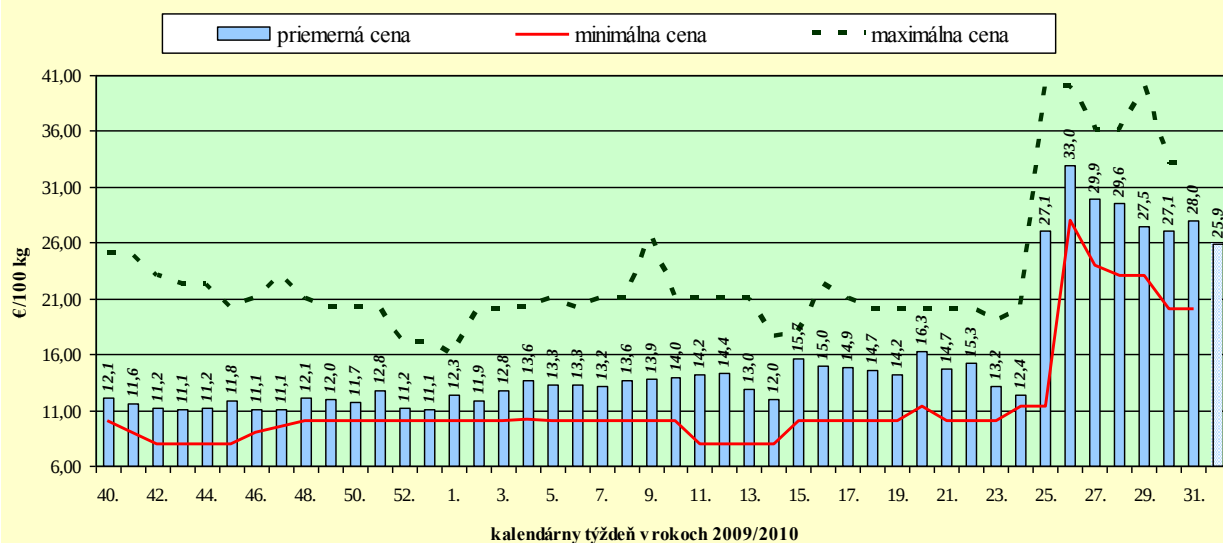
Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj €/m. j.
					32. týž. 10 €/m. j.	30. týž. 10 €/m. j.	
Zemiaky skoré	Minimálna	0,32	0,35	0,35	0,32	0,32	
	Maximálna	0,39	0,37	0,36	0,39	0,60	-0,21
	Priemerná	0,35	0,36	0,35	0,35	0,38	-0,03

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj),

Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj),

*1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).

Nákupné ceny konzumných zemiakov na Slovensku v rokoch 2009/2010



Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny za 32. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. – 12. 8. 2010
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj €/m. j.
					32. týž. 10 €/m. j.	30. týž. 10 €/m. j.	
Mrkva	Minimálna	0,30	-	*1	0,30	0,25	0,05
	Maximálna	0,45			0,45	0,45	
	Priemerná	0,37			0,38	0,38	
Petržlen	Minimálna	1,50	-	*1	1,50	1,20	0,30
	Maximálna	1,95			1,95	2,00	-0,05
	Priemerná	1,76			1,74	1,79	-0,04
Zeler	Minimálna	*1	*1	*1	1,20	*1	
	Maximálna				1,69		
	Priemerná				1,35		
Zeler s vňaťou / ks	Minimálna	0,40	*1	*1	0,40	0,30	0,10
	Maximálna	0,70			0,70	0,49	0,21
	Priemerná	0,51			0,45	0,41	0,04
Červená repa	Minimálna	*1	*1	*1	0,35	*1	
	Maximálna				0,55		
	Priemerná				0,44		
Mrkva praná import	Minimálna	*1	0,31	*1	0,31	0,29	0,02
	Maximálna		0,48		0,48	0,45	0,03
	Priemerná		0,39		0,38	0,40	-0,03
Petržlen import / zv.	Minimálna	-	*1	*1	0,33	0,40	-0,07
	Maximálna				0,42	1,80	-1,38
	Priemerná				0,39	0,76	-0,37
Petržlen import	Minimálna	*1	-	*1	0,82	1,25	-0,43
	Maximálna				1,85	2,00	-0,15
	Priemerná				1,41	1,70	-0,28
Paštrnák import	Minimálna	-	*1	*1	0,85	1,22	-0,37
	Maximálna				1,40	1,70	-0,30
	Priemerná				1,21	1,55	-0,34
Zeler import	Minimálna	0,95	*1	*1	0,95	1,50	-0,55
	Maximálna	1,75			1,75	2,90	-1,15
	Priemerná	1,52			1,42	1,95	-0,52
Zeler s vňaťou import / ks	Minimálna	*1	*1	*1	0,34	0,34	
	Maximálna				0,49	0,46	0,03
	Priemerná				0,41	0,40	0,01
Červená repa import	Minimálna	0,30	*1	*1	0,28	0,24	0,04
	Maximálna	0,85			0,85	0,82	0,03
	Priemerná	0,45			0,41	0,53	-0,13
Red'kev biela import	Minimálna	*1	*1	*1	0,96	*1	
	Maximálna				1,50		
	Priemerná				1,15		

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny za 32. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. – 12. 8. 2010
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj €/m. j.
					32. týž. 10 €/m. j.	30. týž. 10 €/m. j.	
Kapusta hlávková biela	Minimálna	0,35	*1	*1	0,35	0,40	-0,05
	Maximálna	0,70			0,70	0,50	0,20
	Priemerná	0,47			0,45	0,46	-0,01
Kapusta hlávková červená	Minimálna	0,50	*1	*1	0,50	0,55	-0,05
	Maximálna	0,65			0,65	0,82	-0,17
	Priemerná	0,56			0,57	0,66	-0,08
Kapusta kvasená	Minimálna	0,46	*1	*1	0,45	0,48	-0,03
	Maximálna	0,70			0,70	0,63	0,07
	Priemerná	0,60			0,54	0,55	-0,01
Kaleráb / ks	Minimálna	0,25	*1	*1	0,25	0,27	-0,02
	Maximálna	0,45			0,45	0,45	
	Priemerná	0,36			0,34	0,33	0,01
Kel hlávkový	Minimálna	0,50	*1	-	0,48	0,45	0,03
	Maximálna	1,10			1,10	0,78	0,32
	Priemerná	0,66			0,57	0,61	-0,04
Karfiol / ks	Minimálna	0,80	*1	*1	0,68	0,68	
	Maximálna	1,20			1,20	1,10	0,10
	Priemerná	1,03			0,81	0,88	-0,07
Kapusta hlávk. biela imp.	Minimálna	*1	*1	*1	0,37	0,40	-0,03
	Maximálna				0,56	0,56	
	Priemerná				0,43	0,47	-0,05
Kapusta hlávk. červ. imp.	Minimálna	*1	*1	*1	0,49	0,52	-0,03
	Maximálna				0,70	0,69	0,01
	Priemerná				0,60	0,61	
Kapusta kvasená import	Minimálna	*1	*1	*1	0,40	*1	
	Maximálna				0,58		
	Priemerná				0,51		
Kaleráb import / ks	Minimálna	*1	*1	*1	0,25	0,33	-0,08
	Maximálna				0,55	0,36	0,19
	Priemerná				0,36	0,35	0,01
Kaleráb import	Minimálna	*1	*1	*1	0,40	0,40	
	Maximálna				0,58	0,55	0,03
	Priemerná				0,48	0,47	0,01
Kel hlávkový import	Minimálna	*1	-	*1	0,63	0,60	0,03
	Maximálna				1,10	0,85	0,25
	Priemerná				0,73	0,75	-0,02
Karfiol / ks import	Minimálna	0,65	*1	0,75	0,65	0,64	0,01
	Maximálna	1,70		1,02	1,70	1,15	0,55
	Priemerná	1,13		0,84	0,88	0,83	0,05

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny za 32. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. – 12. 8. 2010
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj €/m. j.
					32. týž. 10 €/m. j.	30. týž. 10 €/m. j.	
Brokolica / ks import	Minimálna	*1	-	*1	0,97	0,83	0,14
	Maximálna				1,35	1,25	0,10
	Priemerná				1,18	1,02	0,16
Rajčiaky rýchlené	Minimálna	1,00	*1	*1	0,95	0,90	0,05
	Maximálna	1,40			1,40	1,60	-0,20
	Priemerná	1,18			1,10	1,06	0,04
Paprika rýchlená	Minimálna	0,88	*1	0,81	0,81	0,80	0,01
	Maximálna	1,15		1,10	1,15	1,40	-0,25
	Priemerná	0,96		0,94	0,95	1,14	-0,19
Uhorky šalátové rýchlené	Minimálna	0,45	0,49	0,50	0,45	0,38	0,07
	Maximálna	0,95	0,70	0,68	0,95	0,75	0,20
	Priemerná	0,61	0,58	0,58	0,59	0,55	0,04
Uhorky nakladačky	Minimálna	*1	*1	*1	0,80	0,72	0,08
	Maximálna				1,00	0,90	0,10
	Priemerná				0,89	0,81	0,08
Dyňa červená	Minimálna	*1	-	*1	0,35	-	
	Maximálna				0,45		
	Priemerná				0,41		
Melón cukrový	Minimálna	0,45	*1	*1	0,45	0,85	-0,40
	Maximálna	0,95			0,99	1,45	-0,46
	Priemerná	0,64			0,80	1,11	-0,31
Tekvica	Minimálna	0,40	-	*1	0,40	0,24	0,16
	Maximálna	1,25			1,25	0,85	0,40
	Priemerná	0,66			0,64	0,53	0,11
Cukína	Minimálna	0,60	-	*1	0,60	0,65	-0,05
	Maximálna	1,95			1,95	1,10	0,85
	Priemerná	1,11			0,90	0,84	0,07
Rajčiaky import	Minimálna	0,86	*1	0,99	0,86	0,76	0,10
	Maximálna	1,60		1,15	1,60	1,60	
	Priemerná	1,12		1,11	1,08	1,06	0,02
Paprika zelená import	Minimálna	*1	*1	*1	0,85	0,99	-0,14
	Maximálna				1,95	1,80	0,15
	Priemerná				1,21	1,21	
Paprika červená import	Minimálna	1,45	*1	1,40	0,70	0,99	-0,29
	Maximálna	2,95		1,75	2,95	2,15	0,80
	Priemerná	1,92		1,52	1,48	1,65	-0,17
Paprika žltá import	Minimálna	*1	*1	*1	1,19	1,15	0,04
	Maximálna				1,90	2,00	-0,10
	Priemerná				1,49	1,67	-0,19

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny za 32. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. – 12. 8. 2010
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj €/m. j.
					32. týž. 10 €/m. j.	30. týž. 10 €/m. j.	
Dyňa červená import	Minimálna	0,35	*1	*1	0,29	0,35	-0,06
	Maximálna	0,59			0,59	0,49	0,10
	Priemerná	0,46			0,39	0,42	-0,02
Melón cukrový import	Minimálna	0,55	*1	*1	0,55	0,92	-0,37
	Maximálna	1,68			1,68	1,38	0,30
	Priemerná	0,93			1,00	1,14	-0,14
Cukína import	Minimálna	0,69	*1	-	0,50	0,50	
	Maximálna	2,50			2,50	1,50	1,00
	Priemerná	1,36			1,11	0,83	0,28
Baklažán import	Minimálna	1,00	*1	*1	1,00	0,79	0,21
	Maximálna	2,70			2,70	2,11	0,59
	Priemerná	1,50			1,30	1,32	-0,02
Šalát hlávkový / ks	Minimálna	0,28	*1	*1	0,28	0,21	0,07
	Maximálna	0,59			0,59	0,59	
	Priemerná	0,42			0,36	0,42	-0,05
Kapusta pekinská	Minimálna	*1	*1	*1	0,70	0,78	-0,08
	Maximálna				0,89	0,95	-0,06
	Priemerná				0,73	0,87	-0,14
Šalát hlávkový import / ks	Minimálna	*1	*1	*1	0,33	0,27	0,06
	Maximálna				0,58	1,11	-0,53
	Priemerná				0,42	0,42	0,01
Šalát fadový import / ks	Minimálna	*1	*1	*1	0,45	0,44	0,01
	Maximálna				0,72	0,76	-0,04
	Priemerná				0,55	0,60	-0,05
Kapusta pekinská import	Minimálna	0,63	*1	*1	0,63	0,62	0,01
	Maximálna	1,20			1,20	0,85	0,35
	Priemerná	0,87			0,75	0,76	-0,02
Cibuľa / zv.	Minimálna	0,28	-	-	0,28	0,30	-0,02
	Maximálna	0,35			0,35	0,40	-0,05
	Priemerná	0,33			0,33	0,35	-0,02
Cibuľa	Minimálna	0,45	*1	*1	0,37	0,35	0,02
	Maximálna	0,65			0,65	0,62	0,03
	Priemerná	0,51			0,45	0,45	
Cibuľa import	Minimálna	*1	*1	*1	0,40	0,41	-0,01
	Maximálna				0,70	0,52	0,18
	Priemerná				0,48	0,48	
Cesnak import	Minimálna	3,15	*1	3,44	3,15	2,25	0,90
	Maximálna	3,99		4,00	4,60	4,60	
	Priemerná	3,46		3,65	3,75	3,50	0,24
Pór import	Minimálna	0,89	*1	*1	0,59	0,68	-0,09
	Maximálna	1,80			1,80	1,30	0,50
	Priemerná	1,18			0,99	1,02	-0,03

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu
Ceny za 32. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. – 12. 8. 2010
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

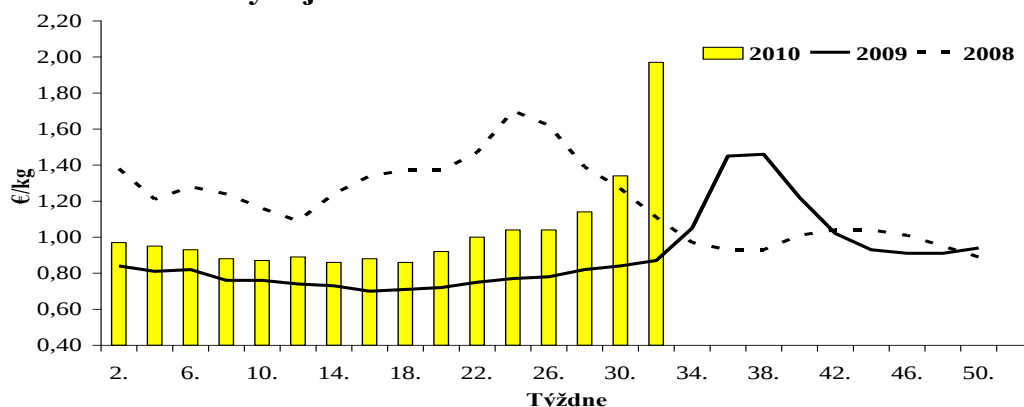
Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj €/m. j.
					32. týž. 10 €/m. j.	30. týž. 10 €/m. j.	
Jablká ostatné letné 65+	Minimálna	0,46	-	*1	0,46	*1	
	Maximálna	0,65			0,70		
	Priemerná	0,54			0,62		
Idared 65+	Minimálna	*1	*1	-	0,60	*1	
	Maximálna				0,65		
	Priemerná				0,62		
Golden Delicious import	Minimálna	0,52	*1	0,60	0,52	0,52	
	Maximálna	1,00		0,79	1,00	0,85	0,15
	Priemerná	0,74		0,71	0,71	0,68	0,03
Idared import	Minimálna	0,49	*1	*1	0,45	0,31	0,14
	Maximálna	0,85			0,85	0,85	
	Priemerná	0,67			0,55	0,54	0,01
Hrušky import	Minimálna	0,65	*1	0,90	0,65	0,79	-0,14
	Maximálna	1,70		1,25	1,70	1,56	0,14
	Priemerná	1,18		1,07	1,17	1,23	-0,06
Marhule import	Minimálna	*1	*1	*1	1,52	1,22	0,30
	Maximálna				2,09	1,95	0,14
	Priemerná				1,88	1,67	0,21
Broskyne	Minimálna	0,69	-	*1	0,69	*1	
	Maximálna	1,20			1,20		
	Priemerná	0,90			0,88		
Broskyne import	Minimálna	0,93	0,82	1,15	0,82	0,90	-0,08
	Maximálna	1,75	1,05	1,22	1,75	1,45	0,30
	Priemerná	1,17	0,99	1,19	1,12	1,18	-0,06
Nektárinky import	Minimálna	0,79	*1	0,94	0,79	0,85	-0,06
	Maximálna	1,65		1,30	1,65	1,60	0,05
	Priemerná	1,25		1,13	1,13	1,15	-0,02
Slivky konzumné	Minimálna	0,40	*1	*1	0,40	0,50	-0,10
	Maximálna	0,65			0,65	1,25	-0,60
	Priemerná	0,49			0,52	0,78	-0,26
Slivky import	Minimálna	*1	*1	*1	0,40	0,59	-0,19
	Maximálna				1,42	2,25	-0,83
	Priemerná				0,67	1,16	-0,49
Hrozno biele stol. import	Minimálna	0,99	*1	0,99	0,94	1,27	-0,33
	Maximálna	1,90		1,60	1,90	2,40	-0,50
	Priemerná	1,51		1,33	1,33	1,75	-0,42
Hrozno modré stol. modré	Minimálna	1,39	*1	-	1,33	*1	
	Maximálna	1,90			1,90		
	Priemerná	1,61			1,47		
Hrozno červené import	Minimálna	*1	*1	1,49	1,40	1,15	0,25
	Maximálna			1,68	1,95	2,40	-0,45
	Priemerná			1,59	1,65	1,66	-0,01

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu
Ceny za 32. týždeň sa zisťovali v dňoch 9. 8. – 12. 8. 2010
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj €/m. j.
					32. týž. 10 €/m. j.	30. týž. 10 €/m. j.	
Pomaranče	Minimálna	0,79	0,90	1,10	0,79	0,75	0,04
	Maximálna	1,40	1,25	1,31	1,40	1,40	
	Priemerná	1,13	1,07	1,17	1,12	1,15	-0,03
Citróny	Minimálna	0,99	1,85	2,10	0,99	0,92	0,07
	Maximálna	2,10	2,20	2,20	2,20	1,95	0,25
	Priemerná	1,75	2,01	2,14	1,97	1,34	0,63
Mandarínky	Minimálna	1,15	1,22	1,30	1,15	0,91	0,24
	Maximálna	1,70	1,55	1,40	1,70	1,70	
	Priemerná	1,32	1,37	1,35	1,35	1,31	0,04
Grapefruity biele	Minimálna	0,89	0,95	1,05	0,89	0,93	-0,04
	Maximálna	1,35	1,20	1,11	1,35	1,35	
	Priemerná	1,14	1,10	1,09	1,11	1,13	-0,02
Grapefruity červené ruž.	Minimálna	0,79	1,03	1,13	0,79	0,93	-0,14
	Maximálna	1,30	1,30	1,30	1,30	1,30	
	Priemerná	1,17	1,18	1,19	1,18	1,13	0,05
Banány	Minimálna	0,70	0,64	0,75	0,64	0,66	-0,02
	Maximálna	1,09	0,79	0,81	1,09	1,25	-0,16
	Priemerná	0,83	0,74	0,77	0,78	0,86	-0,08
Kivi / voľne ložené	Minimálna	1,15	*1	*1	1,15	0,85	0,30
	Maximálna	1,65			1,75	1,25	0,50
	Priemerná	1,38			1,52	1,13	0,39
Ananás import / ks	Minimálna	*1	*1	*1	1,29	0,81	0,48
	Maximálna				2,00	1,80	0,20
	Priemerná				1,48	1,38	0,11
Mango / ks	Minimálna	*1	*1	*1	0,69	0,69	
	Maximálna				0,98	0,95	0,03
	Priemerná				0,86	0,81	0,05
Avokádo / ks	Minimálna	*1	*1	*1	0,60	0,65	-0,05
	Maximálna				1,30	0,69	0,61
	Priemerná				0,80	0,67	0,13

Výsvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Vývoj cien citrónov vo veľkoobchode


Klesli ceny melónov

V 32. týždni 2010 sa ceny **koreňovej zeleniny** vyvíjali nerovnomerne. V porovnaní s 30. týždňom 2010 sa priemerná cena domácej mrky stabilizovala na 0,38 €/kg, rovnakú cenu (0,38 €/kg) sme zaznamenali aj pri importovanej mrkve (-5,0 %). Ceny petržľenu oslabili, pri domácom o 2,8 % na 1,74 €/kg, pri dovozovom o 17,1 % na 1,41 €/kg. Výrazne, o 21,9 % na 1,21 €/kg, padla cena dovozového pastrnaku a v ponuke bol aj petržlen vo zväzkoch z dovozu (0,39 €/zv.). Domáci zeler sa predával v priemere po 1,35 €/kg, zeler s vňaťou po 0,45 €/ks (+9,8 percenta), dovozový zeler po 1,42 €/kg (-27,2 %), zeler s vňaťou po 0,41 €/ks (+2,5 %). Odbytová cena červenej repy z dovozu padla o 22,6 % na 0,41 €/kg, domáca červená repa bola v ponuke veľkoobchodov v priemere po 0,44 €/kg.

Z **hlúbovej zeleniny** sme zaznamenali pokles odbytových cien hlávkovej kapusty. Cena domácej bielej kapusty sa znížila o 2,2 % na 0,45 €/kg, pri bielej kapuste z importu cena klesla o 8,5 % na 0,43 €/kg. O 13,6 % na 0,57 €/kg oslabila cena červenej kapusty z domácej produkcie a len o 1,6 percenta na 0,60 €/kg klesla cena importovanej červenej kapusty. Mierne, od 2,1 do 3,0 % stúpili ceny kalerábu. V porovnaní s 30. týždňom klesli ceny hlávkového kelu, pri domácom o 6,6 % (0,57 €/kg) a pri dovozovom o 2,7 % (0,73 €/kg). O 8,0 % na 0,81 €/ks klesla cena karfiolu z domácej produkcie, naopak, pri importovanom

karfirole sme zaznamenali nárast ceny o 6,0 % na 0,88 €/ks.

V 32. týždni odbytové ceny **plodovej zeleniny** kolísali. Priemerná cena domácich rajčiakov stúpila o 3,8 % na 1,10 €/kg, pri rajčiakoch z dovozu cena posilnila o 1,9 % na 1,08 €/kg. O 7,3 percenta na 0,59 €/kg stúpila odbytová cena domácich šalátových uhoriek a o 9,9 % na 0,89 €/kg cena uhoriek nakladačiek. Výrazne, až o 16,7 % na 0,95 €/kg klesla cena domácej papriky PCR. Priemerná odbytová cena dyne červenej z dovozu oslabila o 7,1 % (0,39 €/kg), domáca sa predávala v priemere po 0,41 €/kg. Pri cukrovom melóne z domácej produkcie cena padla až o 27,9 % na 0,80 €/kg, pri melóne z dovozu sa znížila o 12,3 percenta na 1,00 €/kg). Nárast cien sme zaznamenali pri tekvici a pri cukíne.

Odbytové ceny **listovej zeleniny** väčšinou klesli. Stabilizovala sa len priemerná cena hlávkového šalátu z dovozu na 0,42 €/ks. Cena domáceho hlávkového šalátu sa znížila o 14,3 % na 0,36 €/ks. O 16,1 % na 0,73 €/kg oslabila cena domácej pekinskej kapusty a cena importovanej pekínskej kapusty klesla o 1,3 % na 0,75 €/kg.

Cibuľová zelenina: priemerné ceny domácej aj importovanej cibule sa stabilizovali na 0,45 €/kg, resp. na 0,48 €/kg. O 7,1 % na 3,75 €/kg sa zvýšila odbytová cena cesnaku z dovozu.

Priemerná cena skorých **zemiakov** z domácej produkcie klesla o 7,9 % na 0,35 €/kg. PPA - ATIS

Padla cena domácich sliviek

V 32. týždni boli v ponuke veľkoobchodov letné **jablá** z domácej produkcie, ktoré sa predávali v cenách od 0,46 €/kg do 0,70 €/kg za priemernú cenu 0,62 €/kg. Odbytová cena importovaných jablák odrody Golden Delicious v porovnaní s 30. týždňom posilnila o 4,4 % na 0,71 €/kg, cena jablák odrody Idared z dovozu stúpila len o 1,9 % na 0,55 €/kg. Na 1,17 €/kg klesla priemerná cena dovozových **hrušiek** (-4,9 %).

Vo veľkoobchodoch sa z domácich kôstkovín predávali **broskyne** za priemernú cenu 0,88 €/kg, slivky a v malých množstvách aj nektárinky. Priemerná cena domácich **sliviek** padla vo veľkoobchode o 33,3 % na úroveň 0,52 €/kg. Odbytová cena **marhúl** z dovozu posilnila o 12,6 % na 1,88 €/kg. Naopak, o 5,1 % klesla priemerná cena broskýň z dovozu (1,12 €/kg), pri **nektárinkách** cena oslabila o 1,7 % (1,13 €/kg).

V porovnaní s 30. týždňom padla priemerná cena bieleho **stolového hrozna** z dovozu o 24,0 %

na 1,33 €/kg. Cena červeného hrozna klesla len o 0,6 % na 1,65 €/kg a modré hrozno sa predávalo v priemere po 1,47 €/kg.

Z **citrusových plodov** v 32. týždni tohto roka v porovnaní s 30. týždňom vyskočila priemerná cena citrónov dovezených prevažne z Argentíny, a to až o 47,0 % (1,97 €/kg). Mierne stúpili ceny červených a ružových grapefruitov, o 4,4 % (1,18 €/kg) a mandarínok o 3,1 % na 1,35 €/kg. Pokles cien sme zaznamenali pri pomarančoch o 2,6 % na 1,12 €/kg, pri bielych grapefruitoch sa cena znížila o 1,8 % na 1,11 €/kg.

O 9,3 % na 0,78 €/kg sa oslabila priemerná odbytová cena **banánov**.

Priemerná cena voľne ložených **kivi** vyskočila až o 34,5 % na 1,52 €/kg.

Odbytová cena **ananásu** vzrástla o 7,2 % na 1,48 €/ks, cena avokáda o 19,4 % na 0,80 €/ks a cena manga o 6,2 % na 0,86 €/ks. PPA - ATIS

Ceny pestovateľov vybraných druhov zeleniny v ČR

Ceny sa zisťovali v 31. týždni 2010

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Ceny poľnohospodárskych výrobcov			Zmena priemernej ceny	
		min.	max.	priem.	31. t. / 29. t. 2010 v Kč	31. t. / 29. t. 2010 v %
Cibuľa bez vňate	kg	7,00	10,00	8,60	- 0,70	- 7,5
Kel hlávkový	kg	8,30	8,90	8,70		
Kel hlávkový	ks	8,00	12,00	9,10		
Kaleráb	ks	5,00	6,80	6,10	- 0,80	- 15,1
Karfiol	ks	13,00	18,00	14,90	+ 0,10	+ 0,7
Mrkva a karotka	kg	8,00	9,00	8,50	- 0,50	- 5,6
Uhorky šalátové poľné	kg	6,50	10,00	8,00		
Uhorky šalátové	kg	11,00	25,00	19,70	- 0,10	- 0,5
Petržlen	zv.	12,50	13,00	12,80		
Šalát hlávkový	ks	5,00	6,50	5,80		
Kapusta hlávk. biela	kg	6,00	9,00	7,20	+ 0,20	+ 2,9
Zeler	ks	6,80	8,00	7,30		

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 16/2010, *1- menej ako 3 údaje

Kurz ECB ku dňu 5. 8. 2010, 1 EUR = 24,750 CZK

Odbytové ceny vybraných druhov zeleniny v ČR

Ceny sa zisťovali v 31. týždni 2010

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	z domácej produkcie				Z dovozu			
		min.	max.	priem.	±31. t. / 29 t.	min.	max.	priem.	±31. t. / 29 t.
Brokolica	ks			*1		19,50	25,90	21,70	
Zeler s vňaťou	ks	8,00	10,70	9,30	- 1,20	8,00	10,70	9,70	- 1,10
bez vňate	kg			*1		36,60	44,80	42,10	
Cibuľa bez vňate	kg	8,90	12,90	11,30	- 0,40	10,80	12,50	11,90	
lahôdková	zv.	8,80	9,90	9,20	+ 0,10			*1	
Cukína	kg			*1		20,20	32,00	24,70	+ 0,10
Cesnak	kg			*1		89,90	116,40	104,30	+ 14,00
Červená repa	kg			*1		6,50	14,40	10,40	- 0,80
Kel hlávkový	kg			*1		12,80	14,40	13,70	
Kaleráb	ks			*1		6,00	9,50	7,80	- 0,60
Karfiol	ks			*1		14,70	28,40	23,80	- 0,90
Dyňa červená	kg			*1		8,20	11,50	10,20	- 0,60
Mrkva a karotka	kg	7,70	10,50	8,80	- 1,80	8,10	9,90	9,40	- 1,30
Uhorky šalátové	kg	12,80	22,90	17,70				*1	
nakladačky				*1		12,80	20,50	17,00	
Paprika biela	kg			*1		24,90	36,90	30,10	- 9,90
červená	kg			*1		26,00	38,50	34,20	- 7,70
zelená	kg			*1		24,90	36,60	28,90	- 11,30
Pór	kg			*1		17,70	24,50	21,00	- 2,30
Rajčiaky	kg			*1		22,10	29,90	25,90	- 4,60
Red'kovka	zv.	7,00	8,00	7,60	.			*1	
Šalát farebný	ks	14,00	16,30	15,20	- 0,70			*1	
hlávkový	ks	11,00	11,80	11,40	+ 1,50	9,60	11,00	10,40	- 0,40
Kapusta červená	kg			*1		11,90	16,00	14,20	- 1,00
biela skorá	kg			*1		8,70	12,50	11,20	- 0,40
kvasená voľná	kg	13,30	19,70	15,90	+ 0,30	12,10	12,50	12,30	+ 0,10
pekinská	kg			*1		13,70	21,00	17,90	- 2,40

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 16/2010, *1- menej ako 3 údaje

Kurz ECB ku dňu 5. 8. 2010, 1 EUR = 24,750 CZK

Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Maďarsku

Ceny sa zisťovali v 32. týždni 2010

Ceny sa uvádzajú v HUF/MJ bez DPH

Druh zeleniny	MJ	Veľkoobchod			
		Debrecén	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Mrkva	kg	60	-	65	55
Petržlen	kg	150	200	260	280
Zeler	kg	-	100	100	120
Kapusta hlávková biela	kg	-	40	60	65
Kaleráb	kg	50	50	50	35
Karfiol	kg	200	120	170	110
Rajčiaky	kg	100	100	120	95
Paprika	kg	130	90	120	90
Uhorky šalátové	kg	80	120	110	110
Baklažán	kg	200	200	230	320
Šalát hlávkový	ks	-	80	65	55
Cibuľa	kg	80	130	100	80
Cesnak	kg	300	550	520	450
Skoré zemiaky	kg	70	60	50	50

Zdroj: AKI – PAIR

Kurz ECB ku dňu 12. 8. 2010, 1 EUR = 282,430 HUF

Obchodné ceny vybraných druhov zeleniny v Rakúsku

€/MJ bez DPH

Druh zeleniny	MJ	Priemerná cena		Vývoj v % 06. 10 / 05. 09	Ceny v júni	
		jún 2010	máj 2010		min.	max.
Mrkva karotka	kg	0,56	0,56		0,30	0,80
Petržlen	kg	1,45	1,20	20,8	0,90	2,00
Zeler	kg	0,90	0,70	28,6	0,60	1,20
Kapusta biela	ks	0,40	0,45	-11,1	0,30	0,50
Kaleráb	ks	0,40	0,53	-24,5	0,30	0,50
Karfiol	ks	0,95	1,50	-36,7	0,70	1,20
Brokolica	kg	1,50	1,75	-14,3	1,20	1,80
Rajčiaky	kg	1,62	1,60	1,3	0,85	2,40
Rajčiaky strapcové	kg	1,52	1,57	-3,2	1,40	1,65
Paprika	kg	1,41	2,00	-29,5	0,30	2,75
Uhorky skleníkové	kg	1,19	1,19		1,10	1,30
Šalát hlávkový	kg	0,48	0,47	2,1	0,35	0,60
Cesnak	kg	5,00	-		5,00	5,00
Pór	kg	1,15	0,95	21,1	0,30	2,00
Cibuľka	zv.	0,33	0,30	10,0	0,25	0,40
Cibuľa	kg	0,55	0,40	37,5	0,30	0,80
Zemiaky skoré	kg	0,50	-		0,40	0,60

Zdroj: AMA – Agrarmarkt Austria

Odhad úrody zeleniny v Rakúsku

Podľa odhadov bude úroda zeleniny v Rakúsku (okrem pekinskej kapusty) 543,8 tis. ton, čo je o 4 % menej ako v roku 2009.

Pestovateľské plochy sa znížili o 1 tis. ha, (-7 percent oproti r. 2009). Vlhké a studené počasie spôsobilo značné škody najmä na poľnej zelenine. V porovnaní s minulým rokom sa pri pľodovej zelenine očakáva nižšia úroda len o 2 % (128 tis. ton). Uhoriek sa urodí o 2 % menej v porovnaní s r. 2009 (40,8 tis. t), naopak, rajčiakov o 6 % viac (44 tis. ton).

Úroda hlúbavej a listovej zeleniny (okrem pekinskej kapusty) bude asi 136,4 tis. t (-8 %).

Pri hlávkovom šaláte sa očakáva len 47 tis. ton (-15 %) a úroda hlávkovej kapusty by mala byť rovnaká ako vlni (57,3 tis. t, +1 %).

Pri koreňovej a cibuľovej zelenine sa odhaduje úroda o 3 % nižšia v porovnaní s rokom 2009. Pri cibuli sa po miernom znížení plôch predpokladá úroda 134,1 tis. t (-4 %), pri mrkve 83,8 tis. t (rovnako ako v r. 2009) a pri reďkovke 6,4 tis. ton (+1 %).

AMA

Obchodné ceny zeleniny na vybraných trhoch v Poľsku

Ceny sa zisťovali v dňoch 10. 8. – 12. 8. 2010

Ceny sa uvádzajú v PLN/MJ bez DPH

Druh zeleniny	MJ	Bronisze		Lublin		Poznań		Sandomierz	
		12. 8. 2010		11. 8. 2010		10. 8. 2010		12. 8. 2010	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáca produkcia									
Červená repa	kg	0,80	1,00	0,80	1,00	-	-	0,50	0,60
Cibuľa	kg	0,85	1,30	1,10	1,60	1,60	2,00	1,00	1,20
Cibuľa skorá	kg	1,75	2,20	-	-	-	-	-	-
Karfiol	ks	2,50	3,50	2,50	3,00	1,40	2,50	1,20	1,50
Kapusta biela	kg	0,80	1,10	-	-	-	-	-	-
Kapusta skorá	ks	2,75	4,00	2,00	3,00	1,50	2,50	1,50	2,00
Mrkva	kg	0,65	1,10	1,00	1,00	1,00	1,30	0,80	1,00
Mrkva skorá	kg	1,00	1,30	-	-	-	-	-	-
Mrkva skorá	zv.	-	-	-	-	1,20	1,50	0,80	1,00
Uhorky dlhé	zv.	-	-	-	-	-	-	0,80	1,00
Uhorky poľné	kg	0,80	1,50	0,50	1,50	-	-	0,40	0,80
Uhorky krátke	kg	1,60	1,80	-	-	0,60	1,40	-	-
Paprika červ.	kg	3,75	5,00	3,60	4,40	3,00	4,00	2,80	3,60
Paprika zelená	kg	1,85	3,00	2,50	4,00	1,60	1,80	2,00	2,20
Paprika žltá	kg	3,75	5,00	-	-	3,00	4,00	-	-
Petržlen	kg	6,00	7,00	5,00	8,00	5,00	7,00	2,50	3,00
Rajčiaky	kg	2,50	3,50	2,00	4,00	3,33	3,67	3,30	4,30
Red'kovka	zv.	1,00	1,30	1,00	1,20	0,70	0,80	0,70	1,00
Šalát	ks	2,00	2,50	1,25	1,60	1,00	1,50	1,00	1,70
Zeler	kg	4,50	5,50	5,00	8,00	5,00	6,00	3,50	4,00
Zemiaky	kg	0,60	0,85	0,80	1,20	0,53	0,93	-	-
Zemiaky skoré	kg	-	-	-	-	-	-	0,70	0,80
Šampiňóny	kg	5,00	6,50	4,00	6,00	4,25	5,00	4,50	6,25
Dovoz									
Cesnak	kg	-	-	13,00	13,00	14,50	16,00	-	-
Paprika červ.	kg	5,00	7,00	-	-	-	-	-	-
Paprika žltá	kg	5,00	7,00	-	-	-	-	-	-

Zdroj: Ministerstwo rolnictwa i rozwoju wsi

Kurz ECB ku dňu 12. 8. 2010, 1 EUR = 4,024 PLN

Ceny platené výrobcom ovocia v ČR

Ceny sa zisťovali v 30. týždni 2010

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/kg

Druh (odroda)	Trieda	Ceny poľnohospodárskych výrobcov			Vývoj priemernej CPV 30. t. /29. t. v %
		minimálna	maximálna	priemerná	
Jablká Idared	I.	7,50	11,00	9,10	- 1,9
Júlia	I.	13,00	15,00	14,30	
Broskyne	V.	17,00	20,00	19,30	
	I.	10,00	18,00	15,00	
Marhule	V.	25,00	40,00	32,80	- 1,1
	I.	20,00	30,00	26,80	- 7,0
Nektárinky	I.	12,00	20,00	16,70	
Ríbezle červené	I.	3,50	6,00	4,60	+ 4,9
Slivky	I.	12,00	15,00	13,50	
Višne	I.	11,00	20,00	15,00	+ 27,1
	striasané	7,50	13,00	10,20	+ 4,8

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 15/2010

Kurz ECB ku dňu 29. 7. 2010, 1 EUR = 24,763 CZK

Obchodné odbytové ceny vybraných druhov ovocia v ČR

Ceny sa zisťovali v 30. týždni 2010

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/kg

Druh (odroda)	Nákupná cena			Odbytová cena		
	min.	max.	priemer.	min.	max.	priemer.
Jablká Idared D	9,70	12,10	10,50	11,30	14,10	12,80
Golden Del. imp.	12,20	18,40	15,90	16,50	21,50	19,10
Idared import	7,50	12,10	9,60	9,60	16,50	12,30
Jonagold import	7,50	11,60	10,30	9,60	19,80	14,80
Broskyne import	20,00	28,90	24,20	23,90	36,90	30,90
Hrušky import	20,00	30,10	25,70	25,90	38,50	34,20
Jahody (500 g) import			*1	34,50	41,90	39,30
Marhule import	28,90	40,20	33,00	34,00	47,00	42,20
Nektárinky import	24,50	30,00	26,00	27,00	39,60	32,60
Hrozno biele import	17,40	24,20	21,90	17,90	29,50	23,20
Hrozno modré import	30,50	39,40	35,30	28,00	50,50	42,70
Banány	39,00	44,10	41,20	46,30	57,50	52,60
Citróny	13,00	19,90	16,40	15,20	23,50	21,00
Grapefruity biele			*1	29,90	49,90	36,10
Grapefruity červené	23,30	30,80	25,90	29,20	36,10	33,40
Mandarínky			*1	24,90	37,50	31,90
Pomaranče	14,90	28,50	21,60	21,50	33,50	26,40
Ananás ks	18,00	43,10	26,40	22,10	50,70	32,60
Kivi voľné	21,50	29,50	26,30	29,00	36,10	32,50

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 15/2010

Kurz ECB ku dňu 29. 7. 2010, 1 EUR = 24,763 CZK

Poznámka: *1 - neuvedené (menej ako tri údaje), D – domáce

Ceny ovocia na vybraných trhoch v Maďarsku

Ceny sa zisťovali v 32. týždni 2010

Ceny sa uvádzajú v HUF/MJ bez DPH

Druh ovocia	MJ	Veľkoobchod			
		Debrecén	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Jablká Idared	kg	-	200	-	-
Early Gold	kg	100	-	100	-
letné	kg	75	80	-	100
Slivky	kg	70	90	-	80
Marhule	kg	-	120	160	130
Broskyne	kg	150	120	102	150
Nektárinky	kg	-	120	140	180
Hrozno stolové Panónia	kg	-	170	300	-
Maliny	kg	1 000	-	-	1 100

Zdroj: AKI – PAIR

Kurz ECB ku dňu 12. 8. 2010, 1 EUR = 282,430 HUF

Obchodné ceny ovocia vyrobeného v Rakúsku

€/kg bez DPH

Druh ovocia/odroda	Priemerná cena		Vývoj v % 06. 10 / 05. 10	Ceny v máji	
	jún 2010	máj 2010		min.	max.
Jablká					
Jablká Braeburn 70 - 80 mm	0,47	0,48	-2,1	0,39	0,91
Elstar 65 - 70 mm	0,51	0,52	-1,9	0,50	0,58
Fuji 70 - 80 mm	0,69	0,72	-4,2	0,68	0,71
Gala 65 - 70 mm	0,66	0,64	3,1	0,55	0,99
Golden Del. 70 - 80mm	0,50	0,49	2,0	0,30	0,73
Idared 70 - 80mm	0,47	0,45	4,4	0,44	0,72
Jonagold 70 - 80 mm	0,55	0,56	-1,8	0,45	0,77
Red Delicious 70 - 80 mm	0,59	0,62	-4,8	0,48	0,72
Jahody	2,50	5,25	-52,4	1,00	4,00
Maliny	6,00	-		6,00	6,00
Marhule	2,00	-		2,00	2,00
Višne	2,25	-		2,00	2,50

Zdroj: AMA – Agrarmarkt Austria

Odhad úrody ovocia v Rakúsku

Po daždivom a chladnom počasi v máji a v júni sa na ovocných stromoch rozšírila plesň, múčnatka a iné hubové ochorenia. Odhady úrody kôstkového ovocia sa preto revidovali smerom nadol, najmä pre extenzívne sady.

V produkčných intenzívnych sadoch sa aktuálne odhaduje úroda marhúľ 4,4 tis. t, čo bude o 27 % menej v porovnaní s rokom 2009. V broskyňových sadoch sa naopak, očakáva dobrá úroda 2,4 tis. t (+10 % oproti r. 2009) a pri slivkách sa tiež ukazuje veľmi dobrá úroda (4 tis. ton, t. j. +14 %). Prvé odhady pre letné jadrové ovocie sú o niečo horšie, úroda letných jablák by mala byť 2,5 tis. ton (o 4 % menej v porovnaní s rokom 2009),

zatiaľ čo úroda letných hrušiek by mala byť takmer rovnaká ako v minulom roku (3,5 tis. ton, -1 %). Úroda pestovaných čučoriedok bude asi 1 tis. ton, t. j. rovnaká ako vlni.

Výrazne pod úroveň minulého roka bude pravdepodobne úroda kôstkového ovocia v rakúskych extenzívnych sadoch: úroda marhúľ sa očakáva až o 47 % nižšia ako v roku 2009, broskyň bude menej o 31 % a pri slivkách bude pokles úrody asi až o 23 percent.

Aj odhad úrody letného jadrového ovocia v extenzívnych sadoch je výrazne pod úroveň minulého roka: pri letných jablákach o 23 percent a pri letných odrodách hrušiek o 8 %.

AMA

Prognosfruit 2010

Historicky už 34. ročník medzinárodnej konferencie „Prognosfruit“ sa konal od 3. do 7. augusta 2010 v ukrajinskom Kyjeve.

Prognosfruit je významná celosvetová akcia zaoberajúca sa problematikou produkcie jabĺk a hrušiek. Konferencia bola tentokrát rozšírená aj o technickú pred-exkurziu organizovanú v spolupráci s projektom International Finance Corporation (IFC) v oblasti Vinnytsya (Rozvoj dodávateľského reťazca) spoločne s Európskou poľnohospodárskou úniou ako aj s Generálnou konfederáciou farmárov a poľnohospodárskych družstiev (COPA-COGECA).

Úroda vo vybraných štátoch EÚ

Jablá

Pre rok 2010 sa v porovnaní predchádzajúcim rokom očakáva pokles produkcie v rámci 21 pestovateľsky najvýznamnejších členských štátov EÚ o 11 % (9 796 tis. t). Oproti 3-ročnému priemeru je to pokles o 7 %. Z jednotlivých odrôd sa pri Golden Delicious očakáva pokles produkcie o 8 % (2,4 tis. t), pri odrode Gala o 7 % (1,0 tis. t), pri odrode Jonagold o 30 % (515 tis. t), pri odrode Red Delicious sa odhaduje 8-percentný pokles produkcie na 663 tis. ton. Rovnaká alebo mierne vyššia úroda sa predpokladá pri odrode Gloster.

Na konferencii sa stretávajú všetky články dodávateľského reťazca v oblasti produkcie, spracovania a obchodu s ovocím za účelom vypočítať si a konzultovať globálnu situáciu v oblasti jabĺk a hrušiek. WAPA (World Apple and Pear Association) predstavuje každoročne odhady úrod nadchádzajúcej zberovej sezóny.

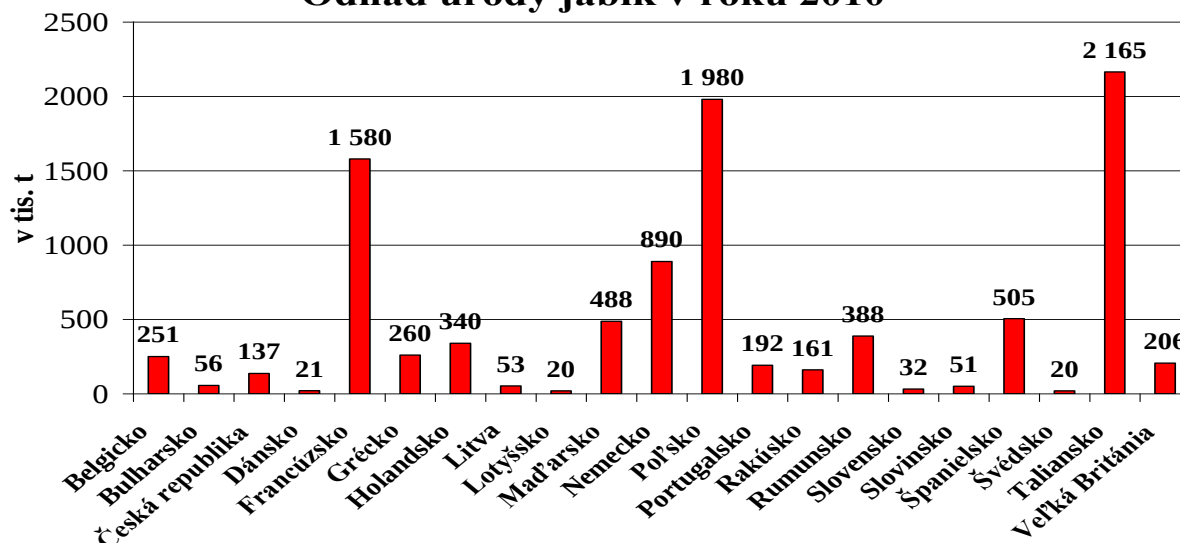
Správa COPA-COGECA o odhadovanej úrode jabĺk a hrušiek uvádza údaje, ktoré sa získali s podporou národných producentských organizácií štátov v rámci EÚ aj mimo nej.

Hrušky

V porovnaní s úrodou hrušiek v predchádzajúcom roku sa v roku 2010 odhaduje 19-percentný pokles produkcie na výsledných 2,2 tis. t. Tento odhad reprezentuje úrodu v 18 producentsky najvýznamnejších štátoch EÚ, ktoré zaslali údaje. Oproti 3-ročnému priemeru je to úroda nižšia o 12 %. Pokles produkcie pri odrode Konferencia sa odhaduje na 15 % (odhad úrody 766 tis. t), pri odrode Williamsova o 10 % (280 tis. t), pri Abate Fetel o 35 % na výsledných 199 tis. ton.

WAPA, Marketing Ovoce

Odhad úrody jabĺk v roku 2010



Graf: PPA - ATIS

Obchodné ceny ovocia na vybraných trhoch v Poľsku

Ceny sa zisťovali v dňoch 10. 8. – 12. 8. 2010

Ceny sa uvádzajú v PLN/kg bez DPH

Druh	Odroda	Bronisze		Lublin		Poznań		Kalisz	
		12. 8. 2010		10. 8. 2010		11. 8. 2010		12. 8. 2010	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáca produkcia									
Broskyne		3,00	5,00	2,00	4,00	2,00	3,00	1,20	2,50
Hrušky		4,00	4,50	3,00	4,50	-	-	2,30	4,30
Maliny		6,00	10,00	6,00	7,00	10,00	12,00	20,00	20,00
Ríbezle červené		5,00	6,00	-	-	-	-	-	-
Slivky		1,00	4,50	1,30	3,00	2,00	3,50	1,50	3,00
Jahody		10,00	10,00			9,00	11,00	8,00	10,00
Višne		4,00	5,00	-	-	4,00	5,00	4,00	4,00
Jablká	Alwa	1,15	1,66	-	-	-	-	-	-
	Cortland	1,33	2,00	-	-	-	-	0,80	1,00
	Elstar	1,15	1,66	-	-	-	-	0,80	1,00
	Gala	1,15	1,66	-	-	-	-	0,80	1,33
	Genewa	2,00	3,00	2,66	2,66	1,00	2,33	2,00	2,67
	Gloster	1,15	1,66	-	-	-	-	-	-
	Golden	1,15	1,66	-	-	1,60	1,67	1,00	1,53
	Jonagold	1,15	2,00	-	-	-	-	0,80	1,33
	Jonagored	1,15	2,00	-	-	1,33	1,60	0,67	1,33
	Jonica	1,15	1,66	-	-	-	-	-	-
	Ligol	1,25	2,10	-	-	1,47	1,73	-	-
	Lobo	1,15	2,00	-	-	-	-	0,80	1,33
	Papierówki	2,85	3,50	-	-	1,33	2,33	2,00	2,40
	Paulared	-	-	2,60	3,00	-	-	2,33	3,00
Dovoz									
Banány		3,30	4,16	-	-	3,28	3,67	3,11	3,33
Broskyne		3,50	4,75	3,50	5,00	4,00	5,50	5,00	5,00
Citróny		7,50	8,33	7,50	8,50	7,60	8,50	5,33	7,50
Grapefruity		5,00	6,40	-	-	3,43	6,79	4,40	4,80
Hrušky		4,00	6,00	-	-	4,72	5,72	-	-
Jablká		2,20	5,90	-	-	1,78	4,89	-	-
Mandarínky		5,00	7,00	5,50	7,00	5,50	7,00	3,50	4,30
Nektárinky		4,00	5,30	3,50	5,00	4,80	5,80	4,00	5,00
Pomaranče		3,40	4,75	4,20	5,00	3,00	5,50	3,00	5,00
Slivky		4,00	6,00	-	-	6,00	8,00	-	-
Hrozno		4,50	6,00	6,15	7,00	5,43	7,86	3,30	3,80

Zdroj: Ministerstwo rolnictwa i rozwoju wsi

Kurz ECB ku dňu 12. 8. 2010, 1 EUR = 4,024 PLN

Vydavateľ: PPA – ATIS Dobrovičova 12 815 26 Bratislava ISSN 1336-4421	Redakcia: Ing. Daniela Kučová Ing. Viera Konečná e-mail: Daniela.Kucova@apa.sk Viera.Konecna@apa.sk Tel.: 02/53 417 419 Fax: 02/53 418 151	©Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS. Všetky informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné. Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa PPA - ATIS nezaručuje, ako ani nezodpovedá za škody vzniknuté na základe ich využívania.
---	--	---